

I

(Rättsakter vilkas publicering är obligatorisk)

RÅDETS FÖRORDNING (EG) nr 655/2000

av den 27 mars 2000

om att öppna och förvalta autonoma gemenskapstullkvoter för vissa fiskeriprodukter

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA
FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska
gemenskapen, särskilt artikel 26 i detta,

med beaktande av kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) Gemenskapens försörjning med vissa fiskeriprodukter är för närvarande beroende av import från tredje land. Det ligger i gemenskapens intresse att helt eller delvis tillfälligt upphäva tullar som tillämpas på produkterna i fråga inom ramen för gemenskapstullkvoter av lämplig storlek. För att inte äventyra att utvecklingsmöjligheterna för denna produktion i gemenskapen skadas och samtidigt säkerställa tillfredsställande försörjning för förädlingsindustrierna bör tullkvoter öppnas med tullar som varierar beroende på de olika produkternas känslighet på gemenskapsmarknaden.
- (2) I synnerhet bör garanteras att alla gemenskapsimportörer har likvärdig och kontinuerlig tillgång till dessa kvoter och att de tullsatser som föreskrivs för dessa kvoter tillämpas utan uppehåll i alla medlemsstater för all import av produkterna i fråga tills dess att kvoterna är tömda.
- (3) Det är gemenskapens ansvar att besluta om att automatiskt öppna tullkvoter. För att säkerställa en effektiv gemensam förvaltning av dessa kvoter finns det dock inga hinder för att medlemsstaterna bemyndigas att ur kvotvolymerna ta ut nödvändiga kvantiteter som motsvarar den faktiska importen. Denna slags förvaltning fordrar likväl ett nära samarbete mellan medlemsstaterna och kommissionen, som i synnerhet bör kunna

övervaka ställningen vad gäller utnyttjande av kvotvolymerna och informera medlemsstaterna därom.

- (4) Genom kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93 av den 2 juli 1993 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EEG) nr 2913/92 om inrättandet av en tullkodex för gemenskapen ⁽¹⁾, kodifierades bestämmelserna om förvaltning av tullkvoter avsedda att användas enligt den kronologiska ordningen för godtagande av deklARATIONER om övergång till fri omsättning.
- (5) Med tanke på denna förordnings ekonomiska betydelse bör det undantag om brådskande fall som anges i punkt I 3 i protokollet till Amsterdamfördraget om de nationella parlamentens roll i Europeiska unionen återopas.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Importtullarna för de produkter som anges i bilagan skall tillfälligt upphävas och under angivna perioder tas ut enligt angivna nivåer och upp till de volymer som anges för varje enskild produkt.
2. Import av produkterna i fråga skall omfattas av de kvoter som avses i punkt 1 endast på villkor att priset fritt gränsen, bestämt enligt artikel 22 i rådets förordning (EEG) nr 3759/92 av den 17 december 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för fiskeri- och vattenbruksprodukter ⁽²⁾, minst motsvarar det referenspris som gemenskapen bestämmer eller kommer att bestämma för berörda produkter eller produktkategorier.

Artikel 2

De tullkvoter som avses i artikel 1 skall förvaltas av kommissionen i enlighet med artikel 308a–308c i förordning (EEG) nr 2454/93.

Artikel 3

Medlemsstaterna och kommissionen skall samarbeta nära för att se till att denna förordning följs.

⁽¹⁾ EGT L 253, 11.10.1993, s. 1. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 1662/1999 (EGT L 197, 29.7.1999, s. 25).

⁽²⁾ EGT L 388, 31.12.1992, s. 1. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 3318/94 (EGT L 350, 31.12.1994, s. 15).

Artikel 4

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med den 1 april 2000.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 27 mars 2000.

På rådets vägnar

F. GOMES

Ordförande

BILAGA

Löpnummer	KN-nummer	Taric	Varuslag	Kvotmängd (ton)	Tullsats (i %)	Kvotperiod
09.2753	ex 0302 50 10 ex 0302 50 90 ex 0302 69 35 ex 0303 60 11 ex 0303 60 19 ex 0303 60 90 ex 0303 79 41	20 10 10 10 10 10 10	Torsk (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) och fisk av arten <i>Boreogadus saida</i> , med undantag av lever, rom och mjölke, färsk, kyld eller fryst och avsedd för beredning (a) (b)	90 000	3	1.4–31.12.2000
09.2756	ex 0303 60 11 ex 0303 60 19 ex 0303 60 90 ex 0303 79 41	10 10 10 10	Torsk (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) och fisk av arten <i>Boreogadus saida</i> , med undantag av lever, rom och mjölke, fryst och avsedd för beredning (a) (c)	8 000	3	1.4–31.12.2000
09.2758	ex 0302 70 00	20	Torsklever (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) och lever av fisk av arten <i>Boreogadus saida</i> , kyld eller fryst, avsedd för beredning (a) (b)	300	0	1.4–31.12.2000
09.2765	ex 0305 62 00 ex 0305 69 10	20 25 29 10	Torsk (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) och fisk av arten <i>Boreogadus saida</i> , saltad, eller i saltlake, inte torkad eller rökt, avsedd för beredning (a) (b)	8 000	0	1.4–31.12.2000
09.2773	ex 0306 13 10 ex 0306 23 10	10 11 91	Räkor av arten <i>Pandalus borealis</i> , med skal, färska, kylda eller frysta och avsedda för beredning (a) (b)	12 000	0	1.4–31.12.2000
09.2779	ex 0304 90 05	10	Surimi, fryst, avsedd för beredning (a) (b)	16 000	3,5	1.4–31.12.2000
09.2780	ex 0304 20 91 ex 0304 90 97	10 60	Frysta filéer av blå grenadiärfisk (<i>Macruronus novaezealandiae</i>) och annat fryst kött av blå grenadiärfisk, avsedda för beredning (a) (b)	20 000	3,5	1.4–31.12.2000
09.2785	ex 0307 49 59 ex 0307 99 11	10 10	Rör av tioarmad bläckfisk (<i>Ommastrephes</i> spp., med undantag av <i>Ommastrephes sagittatus</i> , <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.) och <i>Illex</i> spp., frysta, avsedda för beredning (a) (b)	11 000	3,5	1.4–31.12.2000
09.2786	ex 0307 49 59 ex 0307 99 11	20 20	Tioarmad bläckfisk (<i>Ommastrephes</i> spp., med undantag av <i>Ommastrephes sagittatus</i> , <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.) och <i>Illex</i> spp., fryst, hel eller armar och fenor, avsedd för beredning (a) (b)	500	3	1.4–31.12.2000
09.2788	ex 0302 40 00 ex 0303 50 00 ex 0304 10 97 ex 0304 90 22	10 10 20 10	Sill och strömming (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), hela med huvud, med en vikt av minst 140 g per styck eller lappar med en vikt av minst 80 g per styck med undantag av lever, rom och mjölke, färsk, kyld eller fryst och avsedd för beredning (a) (b)	20 000	0	1.11–31.12.2000

Löpnummer	KN-nummer	Taric	Varuslag	Kvotmängd (ton)	Tullsats (i %)	Kvotperiod
09.2790	ex 1604 14 16	20 95	Filéer så kallade "Loins" av tonfisk och bonit (<i>Euthynnus pelamis</i> eller <i>Katsuwonus pelamis</i>), avsedda för beredning (a) (b)	4 000	6	1.4–31.12.2000
09.2792	ex 1604 12 99	10	Sill och strömming, krydd- och/eller ättiksbehandlad, i lake, i förpackningar med ett nettoinnehåll av minst 70 kg avrunnen vikt, avsedda för beredning (a) (b)	5 000	6	1.4–31.12.2000
09.2794	ex 1605 20 99	45	Råkor av släktet <i>Pandalus borealis</i> , kokta och skalade, avsedda för beredning (a) (b)	5 000	6	1.4–31.12.2000

(a) Kontrollen av användning för detta särskilda ändamål skall ske i enlighet med de gemenskapsbestämmelser som utfärdats i ämnet.

(b) Produkter avsedda för någon typ av hantering, får omfattas av denna tullkvot, dock inte när de endast är avsedda för en eller flera av följande typer av hantering:

- Rensning, urtagning, borttagning av stjärt, avlägsnande av huvud.
- Skärning, med undantag av skärning i skivor, filéer, sidofiléer eller av frysta block eller delning av frysta interleavedpackade block av filéer.
- Provtagning, sortering.
- Märkning.
- Paketering.
- Kylning.
- Frysning.
- Djupfrysning.
- Upptining, urbening.

Produkterna får inte omfattas av denna tullkvot när de är avsedda för annan typ av behandling (eller hantering) som ger rätt till att omfattas av kvoten, när denna behandling (eller hantering) äger rum i detaljhandelsledet eller restaurangledet. Sänkningen av tull är endast tillämplig för fisk som är avsedd som livsmedel.

(c) Produkterna får omfattas av denna tullkvot när de endast är avsedda för nedsaltning eller torkning.